

# **دعوة لاستدراج عروض**

##### **عرض اسعار** **لمشروع غرف الزراعة المائية**

**تاريخ الاعلان: 13 حزيران 2022**

**الموعد النهائي للاستفسارات بعد استلام اوراق العطاء: 20 حزيران 2022، وحتى الساعة 12:00 ظهرا**

**الموعد النهائي لتسليم عروض الاسعار: 11 تموز 2022، وحتى الساعة الثانية ظهرا.**

**الإطار الزمني للتسليم: ( ) بعد توقيع كل طلب شراء.**

**نبذة عن منظمة كير**:

كير منظمة مساعدات إنسانية دولية تحارب الفقر العالمي ، مع التركيز بشكل خاص على العمل مع النساء والفتيات لإحداث تغيير دائم في مجتمعاتهن. كمنظمة غير دينية وغير سياسية ، تعمل كير مع المجتمعات المحلية للمساعدة في التغلب على الفقر من خلال دعم مشاريع التنمية وتقديم المساعدة في حالات الطوارئ**.**

تدعو منظمة كير مقدمي العطاءات المؤهلين إلى تقديم عطاءات بالظرف المختوم لمشروع غرف الزراعة المائية بما يتوافق مع معايير محددة للجودة ، والمنشأ ، والتسليم المنصوص عليها في المواصفات الفنية أدناه.

تطلب المنظمة عطاءات بالظرف المختوم لمنح عقد توريد **لمشروع غرف الزراعة المائية** من خلال الرد على طلب عرض الأسعار هذا ، يوافق مقدم العطاء على الأداء وفقًا للشروط والأحكام المنصوص عليها في هذا المستند في حالة اختيار الرد لمنح العقد بغض النظر عما إذا كان منح العقد كليًا أو جزئيًا وما إذا كان منح العقد مصدر عقد أساسي أو ثانوي

سيضمن المزود أن الاعمال المطلوبة من قبل المنظمة متاحة وسيتم تسليمها وفقًا لخطط العمل وأمر الشراء المتفق عليها بين منظمة كير والمورد.

### **موضوع العطاء: لمشروع غرف الزراعة المائية**

**يجب تقديم وثائق المناقصة في مظروف مغلق إلى مكتب الحسكة (دوار الحمامة - شارع المفتي) في موعد أقصاه 11 تموز 2022 @ 14:00.**

يجب أن تستبعد العطاءات المختومة ، على الأقل ، ضريبة القيمة المضافة (يجب احتساب ضريبة القيمة المضافة بشكل منفصل) وتشمل شروط الدفع ووقت التسليم والتخليص الجمركي والنقل من مستودع المورد إلى مواقع المشروع (يجب أن تكون تكلفة الوحدة المقدمة هي تكلفة الوحدة بما في ذلك النقل / التسليم حتى موقع المشروع – منطقة الصور في محافظة دير الزور.

بالإضافة الى التخليص الجمركي سيتم إدارة جميع التراخيص من مكاتب شؤون المنظمات أو غيرها من التفويضات اللازمة لنقل العناصر داخل شمال وشرق سوريا بواسطة المورد مباشرة). أثناء حظر التجول لـ COVID-19 ، ستدعم منظمة كير المورد في الحصول على هذه التفويضات كلما كان ذلك ممكنًا ومناسبًا. يجب الأخذ بعين الأعتبار أي ظروف أخرى التي ستؤثر على الأسعار . إصدار هذا العطاء لا يشكل التزامًا من جانب منظمة كير ، كما أنه لا يلزم منظمة كير بدفع التكاليف المتكبدة في إعداد وتقديم الرد.

علاوة على ذلك ، **تحتفظ كير بالحق في رفض أي أو جميع العطاءات المستلمة و / أو تغيير عدد الوحدات المطلوبة داخل كل فئة.** كما و تحتفظ منظمة كير بالحق في التنازل عن أي سمة غير رسمية في المقترحات المستلمة التي تعتبر في مصلحة كير. لا يجوز لأي مسؤول أو موظف في كير أن يكون له مصلحة مالية ، مباشرة أو غير مباشرة ، في أي عقد مع كير.

يجب ارسال جميع العطاءات المختومة إلى قسم إدارة سلسلة التوريد في منظمة كير من خلال البريد الإلكتروني المذكور أعلاه وفي موعد لا يتجاوز 11 تموز 2022 الساعة 14:00.

**ملاحظات :**

* **يجب أن يكون النقل والتخليص الجمركي جزءًا من العرض المالي ، ويمكن إضافته بشكل منفصل ، ولكن يجب أن يأتي كحزمة كاملة للحصول على تكلفة الوحدة واضحة لكل مجموعة مهما كان موقع / نقطة التسليم**
* **توقيع العقد لا يعني أن المورد ملزم بتسليم المواد مباشرة. سيعتمد تسليم المواد على أمر الشراء الذي سيتم إصداره لاحقًا ، وفقًا للحاجة ولخطة العمل التي سيتم مشاركتها مع المورد وبمجرد توقيع كل أمر شراء (PO)..**
* **توفير جميع أوصاف العناصر في الملف 2المرفق . المواصفات التفصيلية والكمية (BoQ) ؛ المواصفات المشار إليها هي الحد الأدنى من المتطلبات من حيث الجودة والكمية. قد يتم استبعاد العناصر التي لا تلبي الحد الأدنى من المتطلبات من التقييم.**
* **يجب نقل جميع المواد من مخزن / مستودع المزود إلى مواقع التسليم وفقاًلخطة العمل والتي سيتم مشاركتها و عند التوقيع على كل أمر شراء. يجب تضمين تكلفة النقل في تكلفة الوحدة ولا توجد ميزانية إضافية متاحة لتغطية تكلفة النقل.**
* **يجب ان لا يكون اصل المنتجات ن من الدول الخاضعة للعقوبات من قبل OFAC (ايران، كوريا الشمالية، كوبا، او شركات مملوكة لنظام الحكم السوري)**
* **تحتفظ المنظمة بحق قبول او رفض جزء من أي عرض مقدم او بأكمله.**
* **تحتفظ منظمة كير بالحق في ارساء العطاء بناءً على البنود الفردية أو مجموعات أو إجمالي العطاء.**

**لن يتم النظر في العطاءات المستلمة بعد 2:00 بعد الظهر من 19 حزيران 2022.**

يجب تقديم أي سؤال بخصوص هذا العطاء كتابةً إلى فريق المشتريات في كير على [nes.tenders.2020@gmail.com](mailto:nes.tenders.2020@gmail.com)في موعد لا يتجاوز 20 حزيران 2022 الساعة 12:00. تحتفظ كير بالحق في عدم الرد على الأسئلة التي تقوض عملية تقديم العطاءات التنافسية.

**فتح العطاءات: سيتم فتح العطاءات في 12 تموز 2022**

# **شروط عامة للعطاء**

**المادة 1. النطاق**

تدعو منظمة كير مقدمي العطاءات للتقديم على مناقصة **لمشروع غرف الزراعة المائية** الموضحة والملخصة وفقًا للإجراءات والشروط وشروط العقد ، على النحو المنصوص عليه في وثائق العطاء. تحتفظ منظمة كير بالحق في تغيير كمية البضائع المحددة في وثائق العطاء دون أي تغييرات في سعر الوحدة أو غيرها من الشروط والأحكام وقبول أو رفض أي أو كل أو جزء من العروض المقدمة.

**المادة 2. مصدر التمويل**

لقد تلقت منظمة كير التمويل من عدة مصادر من االمانحين

**المادة 3**. **بلد منشأ البضائع**

* يمكن أن تكون جميع االسلع والخدمات المدرجة بموجب هذا العقد مقدمة من أي دولة (باستثناء الدول المحظورة من قبل مكتب مراقبة الأصول الأجنبية مثل إيران أو كوريا الشمالية أو كوبا أو الشركات المنتجة المملوكة لنظام الحكم السوري ) التي ينوي مقدم العطاء التصدير إليها أو كما هو موضح في المواصفات التقنية.
* يعني مصطلح "المنشأ" هو المكان الذي تستخرج منه البضائع، أو يتم زراعتها أو انتاجها، والذي يتم منه تقديم الخدمات. يتم إنتاج السلع عندما نحصل على منتج قابل للتسويق ، من خلال التصنيع أو المعالجة أو التجميع الأساسي والرئيسي للمكونات ، تختلف الخصائص الأساسية أو الغرض أو المنفعة اختلافًا كبيرًا عن تلك الخاصة بالمكونات.
* قد يختلف بلد منشأ المواد والخدمات عن جنسية مقدم العطاء

**المادة 4. أهلية المتقدمين**

يحق لجميع الجهات الاقتصادية الفاعلة التقديم على العطاء شريطة :

1. أن تكون شركات مسجلة حسب الأصول .

2. لديهم الأهلية القانونية لإبرام عقد الشراء .

3. أنها ليست مفلسة أو في طور الإفلاس .

4. لم تتم إدانتها في جريمة تتعلق بالسلوك المهني .

5. لم يكونوا مذنبين بارتكاب سوء سلوك مهني خطير (ثبت بأي وسيلة يمكن للسلطات المتعاقدة تبريرها) .

6. أنهم غير مذنبين من سوء التفسير الخطير في توفير المعلومات .

7. ليسوا في حالات تضارب المصالح (مع وجود علاقة سابقة بالمشروع أو علاقة الأسرة أو العمل مع أطراف في اللجنة) .

8. لا يُعلن أنهم ارتكبوا خطأً خطيراً في التنفيذ بسبب الإخلال بالتزاماتهم التعاقدية .

9. ليسوا مدرجين في أي قائمة من الأطراف التي تخضع للعقوبات الصادرة عن حكومة الولايات المتحدة والأمم المتحدة والاتحاد الأوروبي.

**المادة5 . اللغة**

وفقًا لما تحدده منظمة كير ، فإن لغة العمل في هذا العطاء هي الإنجليزية، ولن يتم قبول لغات أخرى.

**المادة 6: المؤهلات والشروط**

ينبغي على مقدم العطاء أن يقدم ، كجزء لا يتجزأ من عرضه ، مستندات تثبت أنه / ها مؤهل وكفؤ لتنفيذ العقد إذا تم قبول عرضه:

أ) شهادة التسجيل

ب) رخصة مزاولة المهنة

ج) سجلّ والمراجع من العملاء السابقين **.**

**أساسيات العطاء**

* + يجب استكمال جميع مستندات ووثائق المناقصة بالكامل ، أو سيتم استبعاد الطلب.
  + يجب أن تستوفي جميع العطاءات المعايير المفصلة في القسم 4 ، أو سيتم استبعاد الطلب.
  + يجب تقديم جميع العطاءات وفقًا لوثائق المناقصة بما في ذلك جميع المواصفات.
  + سيتلقى جميع المتقدمين مستندات متطابقة: يجب ألا يضيف أي مقدم طلب أو يحذف أو يغير أي بند أو شرط أو شرط على الأوراق الأصلية.
  + إذا كان لدى المتقدمين أي طلب وشروط إضافية ، فسيتم النص على ذلك في خطاب منفصل مرفق بالعطاء. ومع ذلك ، يشترط في هذه العطاء عدم اعتبار أي توضيح محلًا أو مناقضًا أو يضيف أو ينتقص من الشروط الواردة في العقد ، ما لم يكن مكتوبًا وموقعًا من قبل ممثل منظمة كير.
  + يجب أن يكون كل عطاء صالحًا لمدة لا تقل عن ثلاثة اشهر من تاريخ تقديمه.
  + تقدم العطاءات كتابة وتحسب بالدولار الأمريكي فقط (مقربًا إلى رقمين عشريين أو أقرب دولار) ، مع بيانها بوضوح في النماذج المناسبة.
  + يجب أن تشمل جميع الأسعار تكلفة ضرائب التخليص الجمركي والنقل من مستودع المورد إلى نقاط التوزيع حيث سيتم استلام العناصر وضريبة القيمة المضافة.
  + يجب أن تتضمن فاتورة بيان الكميات جميع المعلومات المطلوبة ، بما في ذلك أصل/ بلد منشأ المنتج اسم المنتج
  + يجب على مقدم الطلب إرفاق توقيت مفصل للتسليم واقتراح طرق ووسائل التسليم.
  + التوضيحات المتعلقة بالعطاء يجب أن ترفع خطياً إلى منظمة كير. سيتم إرسال الإجابة على أي سؤال يتم طرحه كتابيًا من قبل أي متقدم إلى هذا المتقدم عن طريق البريد الإلكتروني. سيتم بعد ذلك مشاركة أي معلومات جديدة مع جميع مقدمي العطاءات المشاركين.

**المادة 8 : نطاق العمل**

يتعلق نطاق الأعمال بجميع الأعمال المتعلقة بشراء وتسليم وتخليص **لمشروع غرف الزراعة المائية** كما هو محدد في هذا العطاء

**المادة 9. معايير الأداء**

يجب أن يتم التسليم وفقًا لجميع القواعد واللوائح والقوانين ذات الصلة المعمول بها حاليًا في شمال شرق سوريا وفقًا لقواعد ولوائح الجهة المانحة.

**المادة 10: تسليم العطاءات**

* سيتم تسليم جميع المناقصات في شكل موحد إلى CARE في مناقصة مختومة ، والعنوان إلى إدارة المشتريات وتقديمها قبل الموعد النهائي كما هو مذكور في وثائق المناقصة.
* سيتم تمييز الظرف بوضوح بالإشارة الدقيقة للدعوة التي يتم الرد عليها وعنوان التسليم واسم مقدم الطلب.
* لن يتم قبول العطاءات التي تم تسليمها بعد الوقت المحدد.
* يمكن تقديم العطاءات باليد إلى عنوان مكتب كير المذكور أعلاه.

**المادة11 : فتح العطاءات**

سيتم فتح العطاءات فقط في وجود منظمة كير ، على العنوان وفي التاريخ المحدد في مستندات المناقصة.

**تقييم العطاء**

ستتحقق منظمة كير من المناقصات للتأكد من أنها لا تحتوي على أي تعديل للشروط أو أي أخطاء أخرى في الحساب. للمساعدة في فحص العطاءات وتقييمها ومقارنتها ، يجوز لـمنظمة كير ، حسب تقديرها ، أن تطلب إيضاحًا من القسم الفني في منظمة كير.

**التقييم المالي والتسليم**  
يعتمد التقييم المالي وتقييم التسليم على تكلفة **لمشروع غرف الزراعة المائية** والمهلة الزمنية التي يوفرها مقدم العطاء في التقديم. سيتم إجراء هذا التقييم أولاً ، مع الأخذ في الاعتبار أي سبب للاستبعاد كما هو مذكور في هذه الوثيقة.

**التقييم الفني**

سيركز هذا التقييم أيضًا على المواصفات الفنية وجودة االمواد المقترحة. لهذا الغرض ، يمكن طلب الشهادات قبل تأكيد الطلب.

**المادة12 اختيار العطاء**

يعتمد اختيار مقدم الطلب الناجح على ترتيب الشركات وفقًا للمعايير المالية والتقنية ، وأي معايير أخرى تقترحها لجنة المشتريات. بناءً على هذه ستتخذ منظمة كير القرار بارساء العقد .

1. **ارساء العطاء**

يتم منح العقد لصاحب أدنى عطاء أو مقدم عرض السعر الذي يوفر السلع أو الخدمات بأفضل قيمة لـ كير. تحتفظ منظمة كير بالحق في أن تكون الحكم الوحيد فيما إذا كان عرض العناصر سيخدم الغرض المقصود. تحتفظ كير بالحق في قبول أو رفض اي عطاء مقدم جزئيًا أو كليًا ، والتنازل عن أي مزايا فنية أو غير رسمية من أجل مصلحة كير. تحتفظ كير بالحق في منحها بناءً على البنود الفردية أو الأقسام أو إجمالي العطاء

1. **أفضل قيمة :**

عند تحديد أفضل قيمة ، قد تأخذ منظمة كير في الاعتبار ما يلي: 1) سعر الشراء ؛ 2) سمعة مقدم عرض السعر وبضائع أو خدمات المقدم ؛ 3) جودة سلع أو خدمات المتقدم ؛ 4) مدى تلبية السلع أو الخدمات لاحتياجات منظمة كير ؛ 5) علاقة المقدم السابقة مع منظمة كير ؛ 6) التأثير على قدرة منظمة كير على الامتثال للقوانين والقواعد المتعلقة بالتعاقد مع الشركات غير المستغلة تاريخياً والمنظمات غير الربحية التي تستخدم الأشخاص ذوي الإعاقة ؛ 7) التكلفة الإجمالية طويلة الأجل لكير للحصول على سلع أو خدمات مقدم العطاء؛ و 8) أي معايير ذات صلة مدرجة على وجه التحديد في هذه الوثيقة

1. **افضل معايير وعوامل تقييم القيمة**

يتم منح العقد لصاحب أدنى عطاء / لمقدم عرض السعر الذي يقدم السلع أو الخدمات بأفضل قيمة مع مراعاة الأهمية النسبية للسعر والعوامل الأخرى المبينة أدناه. سيتم تصنيف أفضل معايير تقييم القيمة في عوامل النسبة المئوية على النحو التالي:

• 40٪ السعر بما في ذلك النظر في أي حد أدنى من الكميات لكل تسليم

• 60٪ جودة من العناصر مقابل الحد الأدنى من متطلبات الرعاية

**المادة 13. قبول العطاءات الناجحة**

مع الأخذ في الاعتبار توصية لجنة المشتريات ، ستقوم منظمة كير بالاختيار النهائي للشركة التي تم منحها . ستقوم كير بعد ذلك بإرسال خطاب قبول إلى مقدم العطاء الناجح. بعد كل عمليات التحقق ، سيُطلب من الشركة بعد ذلك توقيع العقد. سيتم توثيق أي تعديل للعطاء الممنوح على أنه "ملحق" للعقد وسيتم تحديده من قبل منظمة كير.

**المادة 14 . الملاحظات**

* قد تطلب منظمة كير من المزودين تقديم معلومات إضافية خلال تقييم العطاء
* منظمة كير لها الحق في رفض جميع العروض
* منظمة كير لها الحق في التفاوض على العروض المستلمة.
* يحق لمنظمة كير زيادة الكميات المطلوبة في العرض خلال 180 يوما من تاريخ توقيع العقد ، دون تغيير في السعر المعروض

**المادة 15 :جدول التسليم والتخزين**

* يجب أن تكون جميع العناصر والكميات المطلوبة المحددة في الملحق 2 تفاصيل المواصفات والكميات جاهزة للتسليم إلى الوجهة النهائية بناءً على جدول التسليم المقدم من منظمة كير. من المتوقع ان يكون الإطار الزمني الأول للتسليم هو أسبوع واحد بعد المنح الرسمي
* التخزين - يوافق مقدم العطاء على توفير تخزين المواد المطلوبة ، إذا طلب ذلك ، على ألا يتجاوز 30 يومًا.
* إذا أخفق المورد باستمرار في الوفاء بالمواعيد النهائية للتسليم التي سيتم تحديدها في العقد بناءً على هذا العرض ، فقد يتم تطبيق عقوبات بما في ذلك إنهاء العقد.

## **الشروط الخاصة بالعطاء**

**شروط محددة للدفع لمشروع غرف الزراعة المائية**

يوافق المورد على تقديم سعر ثابت نهائي وكامل لجميع العناصر المذكورة في جدول بيان الكميات المرفق ، اعتمادًا على الكميات المطلوبة ، بغض النظر عن تطور أسعار السوق في الأسابيع والأشهر التي تلي لتوقيع عقد الشراء حتى عام بعد التوقيع . هذا يعني أن المورد يوافق صراحة على شراء الكمية الإجمالية (الحد الأدنى المحدد)، بعد توقيع عقد الشراء لتأمين السعر المقترح في العرض. هذا يعني أيضًا أن المورد يوافق على تخزين كافة كميات المواد، وتغطية جميع التكاليف المرتبطة بالتخزين ، من أجل تسليم الكميات المطلوبة من قبل منظمة كير حسب الطلب ، أو فيما يتعلق بجدول التسليم .

1. لن تتحمل كير المسؤولية بأي شكل من الأشكال عن أي زيادة في تكاليف شراء المواد والملحقات المقابلة لهذا العطاء بعد توقيع العقد ، في حالة فشل المورد في تأمين الكمية بالكامل. أي زيادة في التكاليف المرتبطة بهذه الحالة ستكون مسؤولية المورد بالكامل وبشكل كامل ، وبالتالي لا تغطيها منظمة كير ، لكن من قبل المورد فقط.
2. توافق الشركة أيضًا على تقديم شهادة منشأ لكل سلعة قام بشراءها وسوف يتم تسليمها إذا طلبت كير ذلك بالإضافة إلى ذلك ، تحتفظ منظمةكير بالحق في التعاقد مع وكالة مستقلة للرقابة الخارجية وأداء مراقبة الجودة الإضافية أثناء التسليم. **إذا بدا أن الجودة والمواصفات الفنية لا تتفق مع العقد ، فقد يتم رفض جزء من أو كل المواد. سيكون المزود مسؤولاً تمامًا عن استبدال الكمية المعنية في أقصر وقت ممكن وتحت نفقتها الخاصة.**
3. لا تلتزم كير ، تحت أي ظرف من الظروف ، باستلام أو دفع ثمن العناصر التي لا تلبي الحد الأدنى من معايير الجودة كما هو مطلوب من قبل كير والجهة المانحة

نيابة عن الشركة نيابة عن منظمة كير

# **اعلان الأهلية**

|  |
| --- |
| اسم الشركة: |

أنا الموقع أدناه (اسم وعنوان الممثل)

ممثل ل

(اسم و وعنوان الشركة)

**أؤكد أن الشروط التالية يمكن تطبيقها علينا:**

* نحن شركة مسجلة حسب الأصول.
* لا نمر بعملية إفلاس ولسنا مفلسين
* لم ندان بارتكاب جريمة بشأن السلوك المهني
* لم يتم إدانتنا بسلوك مهني خطير (مؤكدة بأي طريقة ويمكن للسطات المتعاقدة أن تثبت ذلك)
* لقد أوفينا بالالتزامات المتعلقة بدفع الضمان الاجتماعي والضرائب.
* غير مذنبين في سوء فهم خطير في تقديم المعلومات
* لسنا في حالات تضارب المصالح (مع علاقة سابقة لمشروع أو عائلة أو علاقة بأطرف اللجنة)
* لم يتم الإعلان عن ارتكابنا لخطأ خطير في تنفيذ نظرا إلى الإخلال بالتزاماتهم التعاقدية.
* نحن لا نوظف موظفين دون سن العمل القانوني.
* نحن نقدم الحقوق الاجتماعية الأساسية وظروف العمل العادلة لموظفينا.
* لم يتم ذكرنا على أي لائحة عقوبات صادرة عن حكومة الولايات المتحدة والأمم المتحدة والاتحاد الأوروبي

**بحضور مصرح به/ معلن**

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

**(توقيع)**